

MINISTERE DES TRANSPORTS
Direction de la Sécurité et de la circulation routières

Sous-Direction de la Réglementation technique des Véhicules
ARCHE DE LA DEFENSE
92055 PARIS LA DEFENSE



COMMUNICATION CONCERNANT L'HOMOLOGATION D'UN TYPE DE FEU POSITION
LATERAL MARQUE SM1 OU SM2 EN APPLICATION DU REGLEMENT 91.
*COMMUNICATION CONCERNING THE APPROVAL OF A TYPE OF SIDE-MARKER LAMP
MARKED SM1 / SM2 PURSUANT TO REGULATION 91.*

N° d'homologation / Approval N° : 04075

N° d'extension / Extension N° : 0

- 1 - Marque de fabrique ou de commerce du feu-position latéral : VIGNAL SYSTEMS - LC9K
Trade name or mark of the side-marker lamp
- 2 - Nom du fabricant de ce type de feu-position latéral : VIGNAL SYSTEMS
Manufacturer's name for the type of side-marker lamp
- 3 - Nom et adresse du fabricant :
Manufacturer's name and address
VIGNAL SYSTEMS
12, Rue Eugène Hénaff - B.P. 594
F - 69637 VENISSIEUX CEDEX
- 4 - Nom et adresse du représentant du fabricant (le cas échéant) : -
If applicable, name and address of the manufacturer's representative
- 5 - Présenté à l'homologation le : 14/01/2005
Submitted for approval on
- 6 - Service technique chargé des essais d'homologation
Technical service responsible for conducting approval tests :
UNION TECHNIQUE DE L'AUTOMOBILE, DU MOTOCYCLE ET DU CYCLE
- 7 - Date du procès-verbal d'essais : 17/01/2005
Date of test report
- 8 - Numéro du procès-verbal d'essais : 04/00120
Number of test report

9 – Description sommaire :
Concise description

Couleur de la lumière émise : rouge
Colour of light emitted : red

Nombre et catégorie(s) de lampe(s) à incandescence : 1 R 5W
Number and category(ies) of filament lamp(s)

Module d'éclairage : OUI/NON
Light source module : YES/NO

Code d'identification propre au module d'éclairage :-
Light source module specific identification code: -

Conditions géométriques de montage éventuelles : une seule position
Geometric conditions of installation and relating variations, if any : only one position

Remarques (le cas échéant) : dispositif groupé, marquage simplifié
Comments (if any) : grouped device, simplified marking

10 - Emplacement de la marque d'homologation : sur le transparent
Position of the approval mark : on the lens

11 - Motif(s) de l'extension (le cas échéant) : -
Reason(s) for extension (if applicable)

12 - L'homologation est accordée / *Approval is granted*

13 - Lieu : PARIS
Place

14 - Date 19 JAN. 2005
Date

15 - Signature
Signature


B. GAUVIN

16 - Les documents déposés au Service Administratif qui a délivré l'homologation peuvent être obtenus sur demande.
The documents deposited with the Administrative Service which has granted may be obtained on request.

Contenu minimum de la marque d'homologation : SM1 E2 0004075
Minimum content of the approval mark